联 合 国



大 会



安全理事会

A/48/901
S/1994/342
25 March 1994
CHINESE

大会
第四十八届会议
议程项目35
巴勒斯坦问题

安全理事会
第四十九年

1994年3月24日

阿拉伯利比亚民众国常驻联合国代表
给秘书长的信

我谨以1994年3月份阿拉伯集团主席的身份,随函转递阿拉伯国家联盟秘书长给你的信,其中谈到以色列当局攻击希伯伦一栋楼房,导致多名巴勒斯坦公民死亡,包括两名妇女在内,其中一名还怀着孕。信中也谈到城内的宵禁。

请将此信作为大会第四十八届会议暂定项目表项目40的文件和安全理事会的文件分发为荷。

阿拉伯集团主席
阿拉伯利比亚民众国常驻联合国代表
大使
阿里·艾哈迈德·埃勒胡德里(签名)

250394

附 件

1994年3月24日

阿拉伯国家联盟秘书长给秘书长的信

我极为关切地收到一则消息称,以色列当局在占领的西岸境内希伯伦市中心进行一次大规模军事行动,行动期间他们包围一栋有三户住家的楼房,将大炮对准它18小时,不顾它住有平民居民,导致多名巴勒斯坦公民死亡,包括两名妇女在内,其中一名还怀着孕。

此外,以色列占领当局自1994年2月25日以来还对同一城市12万名巴勒斯坦公民实施宵禁,借口是保护400名以色列移民,这点已获以色列总理承认。

这次最新的以色列屠杀事件紧接着安全理事会要求为被占领领土内巴勒斯坦人民提供国际保护的第904(1994)号决议通过之后发生,是为了向全世界表明,以色列坚持继续违反和蔑视国际社会的意志和国际合法权威的各项决议,以及给它所称严肃致力于和平进程的说法染上欺骗色彩。

阿拉伯国家联盟总秘书处强烈谴责以色列这一公然违反所有国际文书和决议以及人权原则的行为,并要求联合国采取迅速果断地阻止这些不人道做法,立即执行安全理事会第904(1994)号决议,并设立一个机制,确切保护被占领领土内巴勒斯坦人民。

和平进程现在正面临严重的考验,有被搁置不动或崩溃的威胁。由于被占领领土内发生的血腥事件和屠杀,人们对可能恢复谈判和取得谈判进展的信心现在已开始动摇。

联合国面对的是一个保护被占领阿拉伯领土内巴勒斯坦人民和确保其各项决议得到尊重的法律和道德义务。

我相信,为了保护本区域和平的进程和维护国际组织在世界舆论特别是阿拉伯

舆论当中的信誉,你将给予此事其所应得的即时注意。

阿拉伯联盟秘书长

艾哈迈德·伊斯马特·阿卜杜勒·

马吉德(签名)